Zeitschrift: Landtechnik Schweiz Herausgeber: Landtechnik Schweiz

**Band:** 84 (2022)

Heft: 2

Inhaltsverzeichnis

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

# **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

# Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 17.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

#### Aktuelles

4 Kurzmeldungen

#### Focus

8 Motion: Moderne, umweltschonende Landtechnik soll gefördert werden

#### Markt

- 10 FPT hat Energiewende im Visier
- 14 2287 Traktoren neu zugelassen
- 16 Lieferengpässe beim AdBlue
- 18 Trends in der Landtechnik

## Schwerpunkt: Hoftechnik

- 26 Sauberkeit ist eine Visitenkarte
- 30 Vergleichstest mit vier Einstreuschaufeln
- 36 Sechs Kehrmaschinen im Vergleichstest
- 44 Industriesauger fürs Feine
- 46 Reinigen von Photovoltaikanlagen
- 48 Dem Schmutz auf der Spur
- 50 Alles sauber mit dem Hochdruckreiniger



John Deere «6R 150» im Fahrbericht

#### Management

- 58 Vor dem Staub schützen
- 60 Wie fahren auf Kernfahrbahnen?
- 61 GPS-Diebstähle in der Westschweiz
- 62 Werkstatt-Tipp: Pflege und Wartung von Kalotten

r nege and wartung von Kalo

## Plattform

64 Die Gewinner der DLG «Systems & Components Trophy»

#### Passion

66 UTB-Traktoren waren trotz Mängeln ein Exportschlager

### SVLT

- 68 Aus dem Vorstand
- 69 Kreuzworträtsel
- 70 Sektionsnachrichten
- 74 Im Porträt: Christian Steimer aus Wettingen AG
- 75 Kurse und Impressum





Titelbild:
Die «Schweizer Landtechnik»
hat vier Einstreuschaufeln und
sechs Wischmaschinen einem
Vergleichstest in der Praxis
unterzogen.





## Editorial

Roman Engeler



Der Arbeitsaufwand rund um die Tierhaltung auf einem Landwirtschaftsbetrieb ist bekanntlich sehr intensiv. Je tierfreundlicher diese Haltung ist, desto grösser ist in der Regel auch der entsprechende Arbeitszeitbedarf für die Fütterung, für das Einstreuen, für die Reinigung und für weiteres mehr.

Mit einer geeigneten Mechanisierung kann diese Arbeitszeit reduziert werden, dafür entstehen jedoch erst Investitions- und dann wiederkehrende Betriebskosten. Die «Schweizer Landtechnik» hat in den letzten Wochen vier Einstreuschaufeln und sechs Wischmaschinen von verschiedenen Herstellern einem Veraleichstest in der Praxis unterzogen. All diese Geräte können zu einer Arbeitserleichterung beitragen, nicht jede ist aber für alle Arbeiten gut geeignet. Die umfassenden Testberichte sind im Schwerpunkt «Hoftechnik» publiziert (ab Seite 26).

Im einleitenden Artikel zu diesem Schwerpunkt schreibt Ruedi Hunger von einer Visitenkarte, die ein sauberer Hof abgeben kann. Bekanntlich steht die Landwirtschaft permanent im (politischen) Fokus der Öffentlichkeit. Ihr eigentlicher Auftrag, nämlich die stets wachsende Bevölkerung ausreichend, sicher und mit gesunden Nahrungsmitteln zu versorgen, gerät in diesen Diskussionen mehr und mehr in den Hintergrund und wird durch teils abstruse Forderungen verdrängt. Eine aufgeräumte, saubere und geordnete Hofumgebung kann Goodwill schaffen, gerade im Vorfeld zur Abstimmung über die nicht zu unterschätzende Massentierhaltungsinitiative. Da wird schon bald wieder unser vollster Einsatz notwendig werden.

Ausgabe Nr. 3 erscheint am 10.3.2022